

تذکرہ

اور وہاں سے لے کر... (Marginal notes on the right side of the page)

بعتنا روت

۳۲۲

المعقوبۃ

مَنْ يَتَّخِذْ مَا يَنْفِقُ مَغْرَمًا وَيَتَرَبَّصْ بِكُمْ الدَّوَابِرَ

ایسا بھی ہے کہ جو کچھ وہ (رہو خدا میں) خرچ کرتا ہے اسے تاوان ٹھہراتا ہے اور تیر زمانہ کی گردشوں کے

عَلَيْهِمْ دَائِرَةُ السَّوءِ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ وَمِنَ

پڑھیکا نظر رہتا ہے بڑی گردش آنٹی پر پڑھیکی اور اسے سننے والا (اور) جاننے والا ہی اور گنوار

الْأَعْرَابِ مَنْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَيَتَّخِذُ

عربوں میں سے کون کونئی ایسا بھی ہے جو اللہ پر اور قیامت کے دن پر ایمان رکھتا ہے اور جو کچھ بھی

مَا يَنْفِقُ قُرْبًا عِنْدَ اللَّهِ وَصَلَوَاتِ الرَّسُولِ أَلاَ إِنَّهَا

(راہو خدا میں) خرچ کرتا ہے اسے خدا کے قریب کا اور رسول کی دعا کا وسیلہ بنتا ہے آگاہ ہو کہ وہ

قَرِيبَةٌ لَهُمْ سَيُدْخِلُهُمُ اللَّهُ فِي رَحْمَتِهِ إِنَّ اللَّهَ

خرچ کرنا ضرور ان کے لئے قریب کا باعث ہو گا مغربہ ایسا لے انکو اپنی رحمت میں داخل کرے گا بیشک اللہ بڑا

عَفْوٌ رَّحِيمٌ وَالسَّيِّقُونَ الْآوَلُونَ مِنَ الْمُحْجِبِينَ

بچنے والا (اور) رگم کر نوالا ہے اور صحابہ و انصار میں سے سب سے پہلے (ایمان کی طرف) سبقت

وَالْأَنْصَارُ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

کر نوالے اور وہ لوگ جنہوں نے نیکی میں انکی پیروی کی خدا تعالیٰ ان سے راضی ہو گیا

وَرَضُوا عَنْهُ وَعَدَّ لَهُمْ جَنَّتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

اور وہ خدا تعالیٰ سے راضی ہو گئے اور ان کے لئے ایسے باغ تیار کئے ہیں جنکے نیچے نمایاں بہتی ہیں

خُلْدًا فِيهَا أَبَدًا ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ وَمِمَّنْ

وہ ان میں ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے یہی سب سے بڑی کامیابی ہے اور تمہارا اس کا

حَوْلَكُمْ مِنَ الْأَعْرَابِ مُنْفِقُونَ ذُو مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ

کے برووں میں سے بعض منافق ہیں اور بعض اہل مدینہ میں سے (بھی) منافق ہیں اور

مَرُدُّوهُ عَلَى التَّفَاقُحِ لَا تَعْلَمُهُمْ لَمَّا نَعْلَمُهُمْ سَنَعُدُّ بِهِمْ

ہیں (اے رسول) تم انکو نہیں جانتے تم انکو خوب جانتے ہیں مغربہ ہم انکو وہ پہلا

رجوع

مصحح

(Bottom section containing additional text or commentary)

قَرَّتَيْنِ تَمِيرِدُونَ إِلَى عَذَابٍ عَظِيمٍ ۝ وَآخِرُونَ

عذاب دینے بمرورہ بڑے عذاب کی طرف لوٹائے جائیں گے اور دوسرے کچھ ایسے بھی ہیں

اعْتَرَفُوا بِذُنُوبِهِمْ خَلَطُوا عَمَلًا صَالِحًا وَآخِرًا سَيِّئًا

جنہوں نے اپنے گناہوں کا اقرار بھی کر لیا (اور) انہوں نے عمل نیک کو عمل بد کے ساتھ مخلوط کر دیا

عَسَىٰ اللَّهُ أَن يَتُوبَ عَلَيْهِمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝

امید ہے کہ اللہ انکی توبہ قبول کرے بیشک اللہ بڑا بخشنے والا (اور) رحم کرنے والا ہے انکے لوگوں

مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةٌ تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهِمْ بِهَا وَصَل

میں سے صدقہ لیکو کہ انکو بھی پاک کر دو اور اس صدقہ لینے کی وجہ سے انکے مال کو بھی بڑھائو

عَلَيْهِمْ إِنَّ صَلَاتَكَ سَكَنٌ لَهُمْ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝

اور انکے لئے دعا ہے رحمت کرو کہ تمہاری دعا رحمت کرنا انکی تسکین کا باعث ہو گا اور اللہ سننے والا اور جاننے والا

الَّذِي يَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ هُوَ يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ

کیا انہوں نے اس بات کو نہیں جانا کہ اللہ اپنے بندوں کی توبہ قبول کرتا ہے اور (انے) صدقات

وَيَأْخُذُ الصَّدَقَاتِ ۚ وَإِنَّ اللَّهَ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ۝

لے لیتا ہے اور یہ کہ بیشک اللہ ہی سب سے بڑا توبہ قبول کرنے والا اور رحم کرنے والا

وَقُلْ أَعْمَلُوا بِسُنَّةِ اللَّهِ عَسَىٰ أَن يَرْحَمَكُمُ ۚ وَأَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝

اور کہو یہ کہ تم عمل کے لئے جاؤ غرض اللہ اور اسکا رسول اور ان دینے والے تمہاری اعمال کو دیکھ لیں گے

وَسَرِّدُونَنَا إِلَىٰ عِلْمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَبِتَّ عَنكُمُ

اور غرض تم غائب جانے والے کی حضور میں واپس کے جاؤ گے اور جو کہ تم کیا کرتے تھے اس سے

بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝ وَآخِرُونَ مُرْجُونَ لِمَا كَانُوا

وہ تم کو آگاہ کر دیگا اور کچھ ایسے بھی ہیں جو خدا کے فیصلہ کے امید دار ہیں

لَمَّا يَعْبُدُوهُمْ وَإِنَّمَا تُوْبَةُ إِلَى اللَّهِ وَعَنِ الرَّسُولِ ۝

کہ دیکھیں وہ انکو عذاب دیتا ہے یا انکی توبہ قبول کر لیتا ہے اور خدا سے دعا ہے صاحب حکم و حکم

Handwritten marginal notes in Urdu script on the left side of the page, providing commentary and explanations for the verses.

Handwritten marginal notes in Urdu script at the bottom of the page, continuing the commentary and providing additional insights.

وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مَسْجِدًا ضِرَارًا وَكُفْرًا وَتَفْرِيقًا بَيْنَ

اور وہ لوگ جنہوں نے ایک مسجد فریبی بنانے کے لئے اور کفر اور جو شخص پہلے سے خدا اور

الْمُؤْمِنِينَ وَإِرْصَادًا لِمَنْ حَارَبَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ مِنْ

خدا کے رسول سے لڑا کرتا تھا اسکو گمراہی کا موقع دینے کے لئے بنائی ہے اور وہ مزدور صلوات اللہ علیہ

قَبْلُ وَيُخْلِفُونَ أَنْ آتَى الْاِحْسَنُ وَاللَّهُ يَشْهَدُ اَنْهُمْ

یہ کہتے ہیں کہ ہمارا ارادہ تو اس سے سوائے نیکی کے اور کچھ بھی نہ تھا حالانکہ اللہ اس بات کی گواہی دے گا

كَذِبُونَ ۝ لَا تَقُومُ فِيهِ اِبْدًا مَسْجِدًا اُسِّسَ عَلَى التَّقْوَى

کہ وہ بائعین جو بٹے ہیں اس مسجد میں کبھی نماز نہ پڑھنا البتہ وہ مسجد جسکی بنیاد پہلے ہی دین تقویٰ پر ہوئی

مِنْ اَوَّلِ يَوْمٍ اَحَقُّ اَنْ تَقُومَ فِيهِ فِيهِ رِجَالٌ يُحِبُّونَ

اس کی زیادہ مستحق ہے کہ تم اس میں نماز پڑھتے رہو اس میں ایسے لوگ ہیں جو پاک دینوں کو

اَنْ يَتَّطَّهَرُوا وَاِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُطَهِّرِينَ ۝ اَقْمِنِ اُسْسَ

دوست رکھتے ہیں اور اللہ (مجھے) پاک رہنے والوں کو دوست رکھتا ہے آیا وہ شخص جو اپنے (دین کی)

بِنْيَانَهُ عَلَى تَقْوَى مِنْ اَللّٰهِ وَرِضْوَانٍ خَيْرًا مَنْ اُسْسَ

بنیاد خدا کے خوف اور اسکی خوشنودی پر رکھے بہتر ہے یا وہ شخص جو اپنی بنیاد پختے ہوئے کھارے

بِنْيَانَهُ عَلَى شَفَا جُرْفٍ هَارٍ فَانْهَارَ بِهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ ط

کے کنارے پر رکھے جو گر اچھا ہوتا ہو پھر وہ سب اس کے آتش جہنم میں جا کرے

وَاللّٰهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظّٰلِمِينَ ۝ لَا يَزَالُ بِنْيَانُهُمْ

اور اللہ ظالم لوگوں کی راہبری نہیں فرماتا انکی بنیاد جنہوں نے (یہ مسجد)

الَّذِي بَنَوْا رِبْعَةً فِي قُلُوبِهِمْ لَا اَنْ تَقَطَّ قُلُوبُهُمْ وَاللّٰهُ

بنائی تھی ہمیشہ انکے دلوں میں شک کا باعث رہیگی جب تک کہ انکے دلوں کو ٹکڑے نہ کر لیا جائے اور اللہ

عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝ اِنَّ اِلَهَ اَشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اَنْفُسَهُمْ

صاحب علم و حکمت ہی بیشک اللہ نے مؤمنوں سے انکی جانیں اور انکے مال اس بات کو معاوضہ میں

Handwritten marginal notes in Urdu script, including a large 'مذکورہ' (Mentioned) sign and various explanatory text.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, continuing the commentary on the verses.

وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنْ لَهُمُ الْجَنَّةُ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

خزینے ہیں کہ ان کے لئے جنت ہے وہ راہ خدا میں لڑتے ہیں پس قتل

فَيُقْتَلُونَ وَيُقْتَلُونَ فَذُوقُوا عَذَابَهُ حَقًّا فِي التَّوَابَةِ

کرینگے بھی اور قتل کئے بھی جائینگے اسی پر سزا وعدہ توبت میں اور الجہل میں اور

وَالْإِحْمِيلَ وَالْقُرْآنُ وَمَنْ أَوْفَى بِعَهْدِهِ مِنَ اللَّهِ

قرآن میں سچو ہے اور اللہ سے زیادہ اپنا عہد پورا کر نیوالا کون ہوگا

فَأَسْتَبْشِرُوا بِبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُمْ بِهِ وَذَلِكَ

پس یہ سودا جو تم نے اللہ سے کیا ہے اس سے خوش ہو جاؤ اور یہی

هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝ التَّائِبُونَ الْعِبَادُونَ الْحَامِدُونَ

سب سے بڑی کامیابی ہے وہ توبہ کرنے والے عبادت کرنے والے تعریف کرنے والے

السَّائِحُونَ الرَّاحِعُونَ السَّاجِدُونَ الْأَمْرُونَ

روزہ رکھنے والے رکوع کرنے والے سجدہ کرنے والے نیکی کا حکم

بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ وَالْحَفِظُونَ

دینے والے اور بدی سے باز رکھنے والے اور احکام خدا کی حفاظت کرنے والے

لِحُدُودِ اللَّهِ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ۝ مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ

ہیں اور انہی ایمان والوں کو جو بخیر سنادو نبی کا اور ان لوگوں کا جو ایمان لائے ہیں

أَمْوَالٌ أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا

یہ کام نہیں ہے کہ وہ مشرکوں کے لئے دعا سے مغفرت مانگیں بعد اس کے کہ یہ بیان کفر بھی ہے

أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ

کہ وہ جہنی ہیں کہ وہ قریبی رشتہ دار ہی کیوں نہیں

الْحَدِيثِ ۝ وَمَا كَانَ اسْتِغْفَارُ إِبْرَاهِيمَ لِوَالِدِهِ

اور ابراہیم کا اپنے بچا کے لئے دعا مانگنا تو ایک وعدہ کرنا ہے

Handwritten marginal notes on the left side of the page, providing commentary and explanations for the main text.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, continuing the commentary and providing additional context.

يعتلون

۳۲۶

التوبة

مَوْعِدَةٍ وَعَدَمَ آيَاہُ فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ أَنَّهُ عَدُوٌّ لِلَّهِ

تھا جو انہوں نے اس سے کیا تھا پھر جب ان پر یہ بات کھل گئی کہ وہ خدا کا دشمن ہے تو انہوں نے

تَبَرَّأ مِّنْهُ طَإِنَّ أٰبْرٰهٖمَ كَاوَاہٖ حٰلِمٌ وَمَا كَانَ اللّٰهُ

اس سے تبرا کیا بیشک ابراہیم بڑے نرم دل (اور) بردبار تھے اور خدا کا یہ کام نہیں ہے

لِيُضِلَّ قَوْمًا بَعْدَ اٰذٰہُمْ حَتّٰی یَسِئَ لِحُومِہُمْ

کہ کسی قوم کو ہدایت کرے بعد ان سے توفیق ہدایت سلب کرے بیشک کہ آپر کھول نہ دے کہ ان کو

یَتَّقُونَ طَإِنَّ اللّٰہَ بِکُلِّ شَیْءٍ عَلِیْمٌ ۝ اِنَّ اللّٰہَ لَهُ مُلْكُ

کس چیز سے بچنا چاہتے بیشک اللہ ہر چیز سے آگاہ ہے بیشک آسمانوں کی اور زمین کی

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ طٰحٰی وَیَحِیْتُ وَمَا لَکُمْ مِّنْ

بادشاہی خدا ہی کی ہے وہی اچھلانا اور مارتا ہے اور تمہارا اللہ کے سوانہ کوئی

دُوْنِ اللّٰہِ مِنۡ وَّلٰی وَّلَا نُصِیْرٌ ۝ لَقَدْ تَابَ اللّٰہُ عَلٰی

حامی ہے اور نہ مددگار بیشک اللہ نے بھی اور ان سے ماجھرا

النَّبِیِّ وَالْمُجْرِمِیْنَ ۝ وَالْاَنْصَارِ الَّذِیْنَ اتَّبَعُوْاہٖ فِی سَاعَةِ

اور انصار کی توبہ قبول کر لی جنہوں نے منگلی کے حال میں (یہی) نبی کا ساتھ دیا

الْعَسْرِۃٓ مِنۡ بَعْدِ مَا كٰدِیْنِغْ قُلُوْبُ فَرِیْقٍ مِّنْہُمْ

تھا بعد اسکے کہ ان میں سے ایک فریق کا دل حق سے ہٹ چلا تھا

ثُمَّ تَابَ عَلَیْہُمْ طَإِنَّہُمْ بِہُمْ رَءُوفٌ رَّحِیْمٌ ۝ قَا

پھر اُسے انکی توبہ قبول کی وہ بیشک وہ آپر بڑا مہربانی کرنے والا (اور) رحم کرنے والا ہے اور

عَلٰی الثَّلَاثَةِ الَّذِیْنَ خَلَفُوْا حَقَّ اِذَا ضَاقَتْ عَلَیْہُمْ

ان تینوں کی بھی توبہ قبول کی جو پیچھے چھوڑ دئے گئے تھے یہاں تک کہ زمین آپر باوجود اپنی سانکا

الْاَرْضِ بِمَا رَحِبَتْ وَضَاقَتْ عَلَیْہُمْ اَنفُسُہُمْ وَ

دوست کے تنگ ہو گئی تھی اور انکو اپنی جان بھی دو بھر معلوم ہونے لگی تھی اور

فہم نے ان سے توبہ قبول کی وہ بیشک وہ آپر بڑا مہربانی کرنے والا (اور) رحم کرنے والا ہے اور ان تینوں کی بھی توبہ قبول کی جو پیچھے چھوڑ دئے گئے تھے یہاں تک کہ زمین آپر باوجود اپنی سانکا دوست کے تنگ ہو گئی تھی اور انکو اپنی جان بھی دو بھر معلوم ہونے لگی تھی اور

اور ان سے توبہ قبول کی وہ بیشک وہ آپر بڑا مہربانی کرنے والا (اور) رحم کرنے والا ہے اور ان تینوں کی بھی توبہ قبول کی جو پیچھے چھوڑ دئے گئے تھے یہاں تک کہ زمین آپر باوجود اپنی سانکا دوست کے تنگ ہو گئی تھی اور انکو اپنی جان بھی دو بھر معلوم ہونے لگی تھی اور

يَعْمَلُونَ ۝ وَمَا كَانَ الْمُؤْمِنُونَ لِيَنفِرُوا كَافَّةً ۝

آنکو دیکھو اور مومنوں کے لئے یہ کچھ ضرور نہیں ہے کہ وہ سب کھڑے ہوں

فَلَوْلَا نَفَرَ مِن كُلِّ فِرْقَةٍ مِّنْهُمْ طَائِفَةٌ لِّيَتَفَقَّهُوا

پس اُنکے لئے ہر بڑے گروہ میں سے ایک چھوٹا سا جمعا اس غرض سے کیوں نہیں نکلتا کہ دین کا علم

فِي الدِّينِ وَلِيُنذِرُوا قَوْمَهُمْ إِذَا رَجَعُوا إِلَيْهِمْ

حاصل کرے اور جب اپنی قوم میں لوٹ کر آئے تو اُنکو ڈرائے تاکہ وہ

لَعَلَّهُمْ يَحْذَرُونَ ۝ لَّا يَتَّبِعُ الَّذِينَ آمَنُوا قَاتِلُوا

لوگ بھی نہیں اے ایمان لائے والو کفار میں سے جو تمہارے

الدِّينِ يَلُوكُم مِّنَ الْكُفَّارِ وَلِيَجِدُوا فِيكُمْ غِلْظَةً

آس پاس ہیں اُننے لڑنے رہو اور ضرور ہے کہ وہ تم میں سختی محسوس کریں اور یہ جان لو کہ

وَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ ۝ وَإِذَا مَا أَنزَلَتْ

اللہ پر ہیزگاروں کے ساتھ ہے اور جو وقت کوئی سورت نازل

سُورَةٌ فَهُمْ مِّن مَّن يَقُولُ أَيُّكُمْ زَادَتْهُ هَذِهِ إِيمَانًا

کہ جاتی ہے تو کوئی کوئی انہیں سے ایسا بھی ہے جو یہ کہہ دیتا ہے کہ تم میں سے ایسا کون ہے جسکا

فَمَا الَّذِينَ آمَنُوا فزَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَهُمْ

اس سورت ایمان بڑھا دیا ہو پس جو لوگ ایمان لائے ہیں اُنکا تو اس سورت نے ایمان بڑھا ہی دیا اور

يَسْتَبْشِرُونَ ۝ وَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ

وہ خوش بھی ہو رہے ہیں اور ہے وہ لوگ جسکے دلوں میں روک ہے اُنکے شک پر اسی

فَزَادَتْهُمْ رِجْسًا لِّي رِجْسِهِمْ وَمَاتُوا وَهُمْ

سورت نے کچھ اور شک بڑھا دیا ہے اور وہ کفر کی حالت میں

كُفْرًا ۝ وَلَا يَرَوْنَ أَنَّهُمْ يُفْتَنُونَ فِي كُلِّ

رہا جاتے آیا وہ یہ نہیں دیکھتے ہیں کہ ہر سال ایک مرتبہ یاد و مرتبہ اُنکی جان

رجع

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ... (Marginal notes in Arabic script)

... (Bottom marginal notes in Arabic script)

عَامَّةً مَّرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ لَا يَتُوبُونَ

کی جاتی ہے پھر نہ وہ توبہ ہی کرتے ہیں

وَلَا هُمْ يَذَّكَّرُونَ ۝ وَإِذَا مَا

اور نہ نصیحت ہی حاصل کرتے ہیں اور جسوقت کوئی

أُنزِلَتْ سُوْرَةٌ نَّظَرَ بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ

سورت نازل کیجاتی ہے تو وہ (بطور اشارہ) ایک دوسرے کی طرف دیکھتے ہیں

هَلْ يَرِيكُمْ مِنْ أَحَدٍ ثُمَّ انصَرَفُوا

(اور اپنی جگہ یہ کہتے ہیں) کہ کیا تم کو کوئی دیکھ رہا ہے پھر وہاں سے پلٹ آتے ہیں

صَرَفَ اللَّهُ قُلُوبَهُمْ يَا نَهْمُ قَوْمٍ

خدا نے بھی انکے دل پھیر دئے ہیں اس لئے کہ وہ ایسے لوگ ہیں جو

لَا يَفْقَهُونَ ۝ لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ

سمجھ نہیں رکھتے بیشک تمہارے پاس ایک ایسا رسول تمہارے ہی

أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ

انسانے جس سے آیا ہے کہ جو تمکو ناگوار ہے وہ اسکو بھی شاق

حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ

ہے اسکی سب سے بڑی خواہش تمہاری نسبت یہ ہے کہ تم ایمان لاؤ (وہ انہوں

رَأَوْفٌ رَحِيمٌ ۝ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ

پر بہت نرم دل اور مہربان ہے پھر اگر وہ لوگ روگرداں ہوں تو تم کہدو کہ

حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ

میرے لئے تو اللہ ہی کافی ہے۔ اسکے سوا کوئی معبود نہیں میں نے اسی پر

تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ۝

بھروسہ کر لیا ہے اور وہی بڑے عرش کا مالک ہے

یہاں تک کہ وہ توبہ نہ کرے اور نہ نصیحت ہی حاصل کرتے ہیں اور جسوقت کوئی سورت نازل کیجاتی ہے تو وہ (بطور اشارہ) ایک دوسرے کی طرف دیکھتے ہیں اور اپنی جگہ یہ کہتے ہیں کہ کیا تم کو کوئی دیکھ رہا ہے پھر وہاں سے پلٹ آتے ہیں خدا نے بھی انکے دل پھیر دئے ہیں اس لئے کہ وہ ایسے لوگ ہیں جو سمجھ نہیں رکھتے بیشک تمہارے پاس ایک ایسا رسول تمہارے ہی انسانے جس سے آیا ہے کہ جو تمکو ناگوار ہے وہ اسکو بھی شاق ہے اسکی سب سے بڑی خواہش تمہاری نسبت یہ ہے کہ تم ایمان لاؤ (وہ انہوں پر بہت نرم دل اور مہربان ہے پھر اگر وہ لوگ روگرداں ہوں تو تم کہدو کہ میرے لئے تو اللہ ہی کافی ہے۔ اسکے سوا کوئی معبود نہیں میں نے اسی پر بھروسہ کر لیا ہے اور وہی بڑے عرش کا مالک ہے

توبہ

اس آیت کو میں نازل فرمایا ہے لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ ۝ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ۝

سورة یونس مکیه ثمان و تسع آیات

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رحمن و رحیم خدا کے نام سے (شروع کرتا ہوں)

الرَّادُّ تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ

اگر یہ حکمت والی کتاب کی آیتیں ہیں

اَكَا نَ لِلنَّاسِ حِجَابٌ اَوْ حِينًا لِي

کیا لوگوں کو یہ بات حجب معلوم ہوئی کہ ہم نے انہی میں سے ایک شخص

رَجُلٍ مِّنْهُمْ اَنْ اَنْذِرَ النَّاسَ وَكَيْفَ يَرى

کی طرف یہ وحی بھیجی کہ تم لوگوں کو ڈراؤ اور جو ان میں سے ایمان

الَّذِينَ اٰمَنُوا اِنَّ لَهُمْ قَدَمٌ صٰدِقٌ عِنْدَ

لائے ہیں انکو یہ خوشخبری سنا دو کہ انکے رب کے پاس ایسا سچا امر ہے

رَبِّهِمْ اَقَالَ الْكٰفِرُوْنَ اِنَّ هٰذَا لَشَيْءٌ

اوسا پایہ ہے کافروں نے یہ کہہ دیا کہ یہ تو کھلا جادو

مُبِينٌ اِنَّ رَبَّكُمْ اللّٰهُ الَّذِیْ خَلَقَ

ہے بیشک تمہارا پروردگار وہی خدا ہے جسے آسمانوں کو

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ فِی سِتَّةٍ اَيَّامٍ ثُمَّ

اور زمین کو چھ دن میں بنایا پھر (اُسکا حکم)

اسْتَوٰی عَلٰی الْعَرْشِ یَدْبُرُ الْاَمْرَ

عرش پر غالب آیا (اور ذہبی) معاملات کا بندوبست کرتا ہے

مٰمِنٌ شَفِیْعُ الْاٰمِنِ بَعْدَ اِذْنِهٖ وَذٰلِکُمْ عِلْمُ

بنی آدم کے حکم کے کوئی سفارشی ہو ہی نہیں سکتا یہی اللہ تو تمہارا

Handwritten marginal notes in Urdu script, including a circular stamp with the text 'کتابخانه جامعہ اسلامیہ' and other religious commentary.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, continuing the commentary on the verses.

رَبِّكُمْ فَاعْبُدُوهُ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۝ إِلَيْهِ

پروردگار ہے اسی کی عبادت کرو کیا اب بھی غور نہیں کرتے تم سب کی

مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا وَعَدَّ اللَّهُ حَقًّا إِنَّهُ

باز گشت اسی کی طرف ہے اللہ کا وعدہ سچا ہے بیشک وہی

بَيِّدُ وَالْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ لِيَجْزِيَ الَّذِينَ

خلق کو بناتا ہے پھر وہی انکو لوٹا کر لایگا تاکہ ہر لوگ ایمان لائے

آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ بِالْقِسْطِ وَالَّذِينَ

اور انصاف کے ساتھ نیک عمل کرتے رہے انکو جزا سے خیر دے اور انکو جزا

كَفَرُوا وَاللَّهُ شَرَّابٌ مِّنْ حَمِيمٍ وَعَذَابُ

کافر ہو گئے تھے نبوض اس کے جساوہ انکار کرتے تھے کھولتے ہوئے پاؤ

إِلَيْهِمَا كَأَن لَّمْ يَكْفُرُوا ۝ هُوَ الَّذِي

کی پلائی ہے اور دردناک عذاب وہ خدا وہی تو ہے جسے

جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدَرَهُ

سورج کو روشن قرار دیا ہے اور چاند کو نور اور

قَدَرَهُ مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ

چاند کی منزلیں مقرر کیں تاکہ تم برسوں کی گنتی اور حساب سمجھ لیا کرو

وَالْحِسَابَ مَا خَلَقَ اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقِّ

اللہ نے ان سب چیزوں کو برحق پیدا کیا ہے سمجھنے والے

يَقْضِلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۝ إِنَّ

لوگوں کے لئے وہ اپنی آیتیں کھول کر بیان کرتا ہے بالتحقیق

فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ

رات اور دن کی اول بدل میں اور جو کچھ اللہ نے آسمانوں میں اور زمین میں

تو اللہ نے ان کو پیدا کیا ہے اور وہی ان کو لوٹا کر لایگا تاکہ ہر لوگ ایمان لائے اور ان کو جزا سے خیر دے اور ان کو جزا کافر ہو گئے تھے نبوض اس کے جساوہ انکار کرتے تھے کھولتے ہوئے پاؤ کی پلائی ہے اور دردناک عذاب وہ خدا وہی تو ہے جسے سورج کو روشن قرار دیا ہے اور چاند کو نور اور چاند کی منزلیں مقرر کیں تاکہ تم برسوں کی گنتی اور حساب سمجھ لیا کرو اور اللہ نے ان سب چیزوں کو برحق پیدا کیا ہے سمجھنے والے لوگوں کے لئے وہ اپنی آیتیں کھول کر بیان کرتا ہے بالتحقیق رات اور دن کی اول بدل میں اور جو کچھ اللہ نے آسمانوں میں اور زمین میں

متزلزل

لَهُ إِنَّهُ بَيِّدُ وَالْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ كَأَن لَّمْ يَكْفُرُوا ۝ هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدَرَهُ مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ وَالْحِسَابَ مَا خَلَقَ اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقِّ يَقْضِلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۝ إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ رَاتٍ أَوْ دِنًا كَمَا تَدْرِكُ النَّجْمَ أَنَّهَا تَنَزَّلُ بِالْحَقِّ وَإِن تَرَى أَشْرَاقَ النَّجْمِ فَذُرِّيَّةٌ مِّنْ نَّوَارِ الْمُكَلَّمَاتِ الَّتِي يُكَلِّمُ اللَّهُ مَن يَشَاءُ لِيُخْبِرَ عَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝ وَإِن تَرَى أَشْرَاقَ النَّجْمِ فَذُرِّيَّةٌ مِّنْ نَّوَارِ الْمُكَلَّمَاتِ الَّتِي يُكَلِّمُ اللَّهُ مَن يَشَاءُ لِيُخْبِرَ عَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝ وَإِن تَرَى أَشْرَاقَ النَّجْمِ فَذُرِّيَّةٌ مِّنْ نَّوَارِ الْمُكَلَّمَاتِ الَّتِي يُكَلِّمُ اللَّهُ مَن يَشَاءُ لِيُخْبِرَ عَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ كَثِيرٌ

يعتد رعت (۳۳۲) یونس ۱۰

فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ لَا يَأْتِ لِقَوْمٍ يُتَّقُونَ عَذَابٌ

پیدا کیا ہے اُس میں ہر ہیزگار لوگوں کے لئے بہت سی نشانیاں موجود ہیں یقیناً وہ

الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَ نَارٍ وَرَضُوا بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا

لوگ جنکو ہماری حضور میں آنیکی امید نہیں ہے زندگانی دنیا پر راضی اور اسی پر

وَاطْمَأَنُّوا بِهَا وَالَّذِينَ هُمْ عَنْ آيَاتِنَا غَفُولُونَ

سختن ہو گئے ہیں اور وہ لوگ جو ہماری آیتوں سے غافل ہیں

أُولَئِكَ مَا لَهُمْ النَّارُ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ

یوہ اُنکے افعال کے اُنہی کا ٹھکانا جہنم ہے

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ يُهْدِيهِمْ رَبُّهُمْ

بیشک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کئے اُنکے ایمان کے سبب لکھا

بِإِيمَانِهِمْ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ فِي جَنَّاتِ

پروردگار انکو نعمت والی جنتوں میں پہنچا دیکھا جگتے نیچے ندیاں بہتی

النَّعِيمِ دَعْوَاهُمْ فِيهَا سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَتَحِيَّتُهُمْ

ہیں اُنکی دعا ان جنتوں میں یہ ہوگی کہ اے اللہ تو پاک ہے اور اُنکی

فِيهَا سَلَامٌ وَأُخْرُ دَعْوَاهُمْ أَنْ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ

مصاب سلامت اُس میں سلام ہوگی اور اُنکی ختم دعا یہ ہوگی کہ ہر قسم کی تعریف تمام عالموں کے پروردگار

الْعَالَمِينَ ۝ وَلَوْ يَعْجَلُ اللَّهُ لِلنَّاسِ الشَّرَّ اسْتَعْجَلَهُمُ

کے لئے زیبا ہے اور اگر خدا تمنا لے آدمیوں کے لئے بُرائی میں بھی اتنی ہی جلدی کرے

بِالْخَيْرِ لَقَضَى إِلَيْهِمْ أَجْلَهُمْ وَقَدْ أَرَادُوا أَنْ

بشنی کہ اُنکے لئے نیکی میں کرتا ہے تو اُنکی مدت بہت ہی جلدی چوری کر دی جا۔ ہم تو اُن لوگوں کو جو

لَا يَرْجُونَ لِقَاءَ نَارٍ فَطُغِيَ لَهُمْ يَعْمَهُونَ ۝ وَإِذَا

ہماری ملاقات کی امید نہیں کئے اُنکی سرکشی میں چھوڑ دیتے ہیں کہ وہ آپ ہی سرگرداں رہیں اور انسان

کے وقت عوب کر پڑتے ہیں جیسے کہتے ہیں دُفِئِي اللَّهُ مِنْ بَيْنَتِكُمْ خذ لکم حساباً لکم عذاباً لکم فَاذْكُرُوا نِعْمَتَنَا جَارَةً

میں سے کفایت الامم جن مخلوق علیہ السلام سے تسبیح کی آیت کیا گیا تھا حضرت نے فرمایا کہ اس پروردگار عالم میں سے ایک اسم ہے اور اہل جنت کی دعا اس سے اکثر اس سے مراد وہ دعا ہے جو پریشانی کے وقت پڑھنی چاہئے

مثل

عج

مَسَّ الْإِنْسَانَ الضُّرُّ دَعَانَا لِجَنبَيْهِ أَوْ قَاعِدًا ۖ

جب کوئی مصیبت آ پڑتی ہے تو ہکو بیٹھے بیٹھے بیٹھے بیٹھے کھڑے کھڑے بکارتے لگتا ہے

قَائِمًا ۖ فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ غُضْرَهُ فَزَكَانَ لَمْ يَدْعُنَا

پھر جب ہم اسکی مصیبت دور کر دیتے ہیں تو اپنی پہلی ہی رفتار چلنے لگتا

إِلَىٰ غُرْمَسَّةٍ ۚ كَذَلِكَ زُيِّنَ لِلْحَسِرَاتِ مَآ كَانُوا

ہے گویا اسکو مصیبت دور کرنے کو اور اسکو ہر شے کی تمہاری دعا کی تھی اسکی زیادتی کرنے والوں کو اور جو عمل وہ

يَعْمَلُونَ ۚ وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا الْقُرُونَ مِن قَبْلِكُمْ

کیا کرتے ہیں زینت بنیو گویا ہیں اور بیشک جنہوں سے پہلے بہت سے انہائے زمانہ ہلاک کر دئے

لَمَّا ظَلَمُوا وَجَاءَهُم رُسُلُهُم بِالْبَيِّنَاتِ وَمَا

جبکہ ان لوگوں نے نافرمانیاں کیں حالانکہ انکے رسول انکے پاس کھلی دلیلیں لیکر آئے تھے مگر وہ اس

كَانُوا لِلْيَوْمِ مُّؤْمِنِينَ ۚ كَذَلِكَ نَجْزِي الْقَوْمَ الْجَائِرِينَ ۚ

قابل ہی نہ رہے تھے کہ ایمان لائے گندگار لوگوں کو ہم اسی طرح بدلہ دیا کرتے ہیں

ثُمَّ جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ مِن بَعْدِهِمْ لِنَنْظُرَ

پھر انکے بعد جنہوں کو ہم اس زمین میں خلیفہ قرار دیا تاکہ ہم دیکھیں کہ تم کیسے

كَيْفَ تَعْمَلُونَ ۚ وَإِذْ أَنْتَ عَلَىٰ عَلَيْهِمَ آيَاتُنَا بَيِّنَاتٍ

عمل کرتے ہو اور جو وقت ان لوگوں کے سامنے ہماری کھلی دلیلیں پڑھی جاتی ہیں

قَالَ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا إِنَّا وَكْرَانٌ غَيْرُ هَذَا

تو جنکو ہماری ملاقات کی امید نہیں ہے وہ کہہ دیتے ہیں کہ ایک قرآن ایسا ہی اور لے آؤ یا

أَوْ بَدِّلْهُ ۚ قُلْ مَا يَكُونُ لِي أَنْ أُبَدِّلَهُ مِن تِلْقَائِي

اسکو بدل ڈالو تم کہو کہ مجھے کیا پڑی ہے کہ میں اسے خود اپنی طرف سے بدل دوں میں اسکی

نَفْسِي ۚ إِنِ اتَّبَعُ إِلَّا مَا يَوْسَعِي إِلَيَّ ۚ لِيُخَافُ

پڑی کرنا ہوں جو کچھ میری طرف وحی کی جاتی ہے اگر میں اپنے رب کی نافرمانی کروں

یونس

یوں تو میں نے اپنے رب سے دعا کی کہ تم کو جو عذاب میں سے چاہتا ہوں وہ عذاب بھیج دے اور تم کو جو عذاب میں سے نہیں چاہتا ہوں وہ عذاب بھیج نہ دے۔

یونس

۳۳۴

یعتدنون

لَنْ عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۝ قُلْ

تو میں تو بڑے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں تم یہ کہہ دو کہ

لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا تَلَوْتُمْ عَلَيْكُمْ وَلَا أَدْرَاكُمْ بِهِ ز

اگر اللہ چاہتا تو میں نہ یہ تم کو پڑھا کرتا اور نہ خدا تم کو اسکی اطلاع دیتا

فَقَدَلَيْتُمْ فِيكُمْ عَمْرًا مِنْ قَبْلِهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝

آخر اس سے پہلے میں نے ایک عمر ہی میں تمہاری کیا تم اتنی بھی سمجھ نہیں رکھتے

فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا وَأَكْتَبَ

اور اُس سے زیادہ ظالم کون ہوگا جو خدا پر جھوٹا بتان باندھے یا اُسکی آیتوں کو جھٹلائے

بِآيَاتِهِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْمُجْرِمُونَ ۝ وَيَعْبُدُونَ مِنْ

بیشک قصور وار فلاح نہیں پاتے وہ اللہ کو چھوڑ کر انکو پوجتے

دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَيَقُولُونَ

ہیں جو انکو نہ کوئی ضرر پہنچائیں اور نہ کوئی نفع بخشیں اور کہتے ہیں کہ یہ

هُوَ لَا شَفْعَاءَ وَتَاعِنِدُ اللَّهُ قُلْ اتَّبِعُوا اللَّهَ بِمَا

خدا کے پاس ہمارے سفارشچی ہیں تم یہ کہہ دو کہ تم خدا کو اس چیز سے آگاہ کرتے ہو

لَا يَعْلَمُ فِي السَّمَاوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ سُبْحٰنَهُ وَ

جسے وہ آسمانوں میں جانتا ہے اور نہ زمین میں اور جن چیزوں کو تم شریک

تَعْلَمُ عَمَّا يَشْرِكُونَ ۝ وَمَا كَانَ النَّاسُ إِلَّا أُمَّةً

تخلیٰ میں اُسکی ذات کے منزه اور برتر ہے اور پہلے تو سب آدمی ایک گروہ کے پھر ذرا ذرا سے انسان

وَاحِدَةً فَاتَّخَفَوْا اِدْوَالَ لَا كَلِمَةَ سَبَقَتْ مِنْ

سے مختلف ہو گئے اور اگر تمہارے پے در پے ان کی طرف سے ایک بات پہلے نہ نکلتی

رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ فَمَا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۝ وَيَقُولُونَ

تو جس بات میں وہ اختلاف کیا کرتے ہیں اسی کے مابین کسی کا فیصلہ ہو چکا ہوتا اور وہ یہ کہتے ہیں

یوں تو میں نے اپنے رب سے دعا کی کہ تم کو جو عذاب میں سے چاہتا ہوں وہ عذاب بھیج دے اور تم کو جو عذاب میں سے نہیں چاہتا ہوں وہ عذاب بھیج نہ دے۔

یوں تو میں نے اپنے رب سے دعا کی کہ تم کو جو عذاب میں سے چاہتا ہوں وہ عذاب بھیج دے اور تم کو جو عذاب میں سے نہیں چاہتا ہوں وہ عذاب بھیج نہ دے۔

مکتبہ

لَوْلَا أَنْزَلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ فَقُلُتُمْ إِنَّمَا الْغَيْبُ

کہ اس کے رب نے اس پر کوئی نشانی کیوں نہ نازل فرمائی تم یہ کہو کہ غیب کا مالک تو خدا ہی ہے

لِللَّهِ فَانْتَظِرُوا إِنِّي مَعَكُمْ مِنَ الْمُنْتَظِرِينَ ۝ وَإِذَا

پس تم بھی منتظر رہو (اور) میں بھی تمہارے ساتھ انتظار کرنے والوں میں ہوں اور جب ہم نے

أَذَقْنَا النَّاسَ رَحْمَةً مِنْ بَعْدِ ضَرَاءٍ مَسَّتْهُمْ إِذْ هُمْ

لوگوں کو بعد اس کے کہ اُنہیں تکلیف گزرتی تھی (اپنی) رحمت کا مزہ چکھایا تو وہ ہماری آیتوں کو

مَكَرُوا فِي الْآيَاتِ قُلِ اللَّهُ أَسْرِعُ مَكَرًا إِنَّ رُسُلَنَا

میں چاہیں چھپنے کے تم یہ کہو کہ چالوں کا بدلہ دینے میں خدا اتنے سب سے تیز و چابکدستی

يَكْتُبُونَ مَا تَمْكُرُونَ ۝ هُوَ الَّذِي يُسَبِّحُكُمْ فِي اللَّيْلِ

پہچانتے ہو جو چاہیں چھپتے ہو وہ سب لکھتا جا رہا ہے وہ وہی تو ہے جو تمکو خوشی اور تری میں لے جاتا ہے

وَالْبِحْرِ طَحِّي إِذْ كُنْتُمْ فِي الْفُلْكِ وَجَرَيْنَ بِهِمْ بِرِيحٍ

یہاں تک کہ جب تم کشتیوں میں ہوتے ہو اور اچھی لہریں اچھی ہواؤں کے ساتھ وہ لوگوں کو لیکر

طَيِّبَةٍ وَفَرِحُوا بِهَا جَاءَ تَهَاوِيَهُمْ عاصِفٌ وَّجَاءَهُمُ

چلتی ہیں اور لوگ بھی اُس سے خوش ہوتے ہیں تو یکایک کشتی کو ایک آندھی آتی ہے اور ہر طرف سے اُنکو

الْمَوْجُ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَظَنُّوا أَنَّهُم أَحْبَبَ بِهِمْ

موجیں اُگھرتی ہیں اُس وقت وہ گمان کرنے لگتے ہیں کہ اب ہم ہلاک ہو تو خدا اُنہیں

دَعَا إِلَهُ مَخْلُصِينَ لَهُ الدِّينَ ۚ لِيُنَجِّيَنَّهُمْ مِنَ

دل سے دعا مانگنے لگتے ہیں کہ اگر اس سے تو نے ہمکو بچایا تو ہم

هَذِهِ لَتَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ۝ فَلَمَّا أَجْمَعُوا إِذْ هُمْ

خود را شکر گزاروں میں سے ہو جائیے پھر جب وہ اُنکو بچالیتا ہے تو زمین

يَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّمَا

میں ناحق (ناحق) فساد کرنے لگتے ہیں اے آدمیو سوائے اس کے میں

۱۰۰۰۰

یونس کے کہنا تھا کہ اگر میں نہیں ہوتا تو تم لوگوں کو کھانا پہنچاتا تو میں کیا کرتا

مذکور

۱۰۰۰۰

یوں اس وقت میں ہوا ہے کہ اگر وہ اسے چاہتا ہے تو اسے دے دے گا۔ لیکن اگر وہ اسے نہیں چاہتا تو اسے نہیں دے گا۔

یونس

۳۳۶

یعتدنون

بَغْيِكُمْ عَلَىٰ أَنْفُسِكُمْ مَتَاعَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا زُتُمْ لِمَنَّا

کہ تمہاری بغاوت کا ضرر اس زندگی دنیا کے سرمایہ میں تمہاری ہی ذات کو لوٹے پھر تمہاری باز

مَرْجِعُكُمْ فَنَنْتِجُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝ إِنَّمَا

ہماری طرف ہو گی پھر جو جو عمل تم کیا کرتے تھے ہم تمکو سب جلا دیں گے سو اُسکے نہیں ہے

مَثَلُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمَاءٍ أَنْزَلْنَاهُ مِنَ السَّمَاءِ

کہ زندگی دنیا کی مثال اُس پانی کی سی ہے جسکو ہم نے آسمان سے اتارا

فَاخْتَلَطَ بِهِ نَبَاتُ الْأَرْضِ مِمَّا يَأْكُلُ النَّاسُ وَالْأَنْعَامُ

پھر اُسکے ساتھ زمین کی وہ نباتات جسکو آدمی اور جانور کھاتے پیتے ہیں مخلوط ہو گئی

حَتَّىٰ إِذَا أَخَذَتِ الْأَرْضُ زُخْرُفَهَا وَازَّيَّنَتْ وَظَنَّ

یہاں تک کہ جب زمین کی اُس سے زینت ہوئی اور وہ بن سنور گئی اور اہل زمین نے یہ خیال بھی

أَهْلُهَا أَنَّهُمْ قَادِرُونَ عَلَيْهَا أَنهَامُ نَالِكِهَا أَوْ نَهَارًا

کر لیا کہ اب ہم اس پر قابو پائیں گے ہیں تو یکایک ہمارا عذاب رات کو یا دن میں آجھا

فَجَعَلْنَاهَا حَيْدًا أَكُن لَّمْ تَعْنِ بِالْأَمْسِ كَذَلِكَ

اور اُسکا ایسا ڈھیر کر دیا گویا کھل وہ کوئی چیز ہی نہ تھی اس طرح سے

نَفِصِلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ۝ وَاللَّهُ يَدْعُو إِلَىٰ

ہم ان لوگوں کو جو غور و فکر کریں مفصل طور پر آیتیں بیان کرتے ہیں اور اللہ سلامتی کے گھر کی طرف

دَارِ السَّلَامِ وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

بلاتا ہے اور جسے چاہتا ہے اپنی (توفیق سے) راہ راست تک پہنچا دیتا ہے

لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَىٰ وَزِيَادَةٌ ۝ وَلَا يَرْهَقُ

ان لوگوں کے واسطے جنہوں نے نیکی کی بہتری بھی ہے اور اُس پر زیادتی بھی اُنکے چہروں پر

وَجُوهَهُمْ قَتَرٌ وَلَا ذِلَّةٌ ۝ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ

نیسبائی چھائیگی اور نہ ذلت وہی جنہی ہیں

یونس اس وقت میں ہوا ہے کہ اگر وہ اسے چاہتا ہے تو اسے دے دے گا۔ لیکن اگر وہ اسے نہیں چاہتا تو اسے نہیں دے گا۔



یونس اس وقت میں ہوا ہے کہ اگر وہ اسے چاہتا ہے تو اسے دے دے گا۔ لیکن اگر وہ اسے نہیں چاہتا تو اسے نہیں دے گا۔

هُم فِيهَا خَالِدُونَ ۝ وَالَّذِينَ كَسَبُوا السَّيِّئَاتِ جَزَاءُ

انہیں وہ ہمیشہ (ہمیشہ) رہنے والے ہوں گے اور وہ لوگ جنہوں نے بدی کی ہر بدی کا بدلہ اسی کے

سَيِّئَاتِهِمْ بِمِثْلِهَا وَتَرْهَقُهُمْ ذِلَّةٌ مَّا لَهُم مِّنَ اللَّهِ

برابر ہے اور ان پر ذلت بھی چھا جائیگی اللہ کی طرف سے کوئی اٹکا

مِنْ عَاصِمٍ كَانُوا عَاشِيَةً وَجُوهَهُمْ قُطْعَامٍ مِّنَ

بجانیوالانہ ہوگا (ایسا معلوم ہوگا) گویا ان کے چہروں پر اندھیری رات کا ایک ٹکڑا

الْبَيْتِ الْمُظْلِمِ ۝ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا

چھا گیا ہے جہنمی وہی ہیں اُس میں وہ ہمیشہ (ہمیشہ)

خَالِدُونَ ۝ وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ

رہنے والے ہوں گے اور جس دن ہم ان سب کو جمع کرینگے پھر ہم ان لوگوں سے جو شرک

لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا مَكَانَكُمْ أَنْتُمْ وَشُرَكَاءُكُمْ فَزَيَّلْنَا

کیا کرتے تھے یہ کہتے کہ تم اور تمہارے شرکار اپنی اپنی جگہ ٹھہرو پھر ہم ان کے باہمی

بَيْنَهُمْ وَقَالَ شُرَكَاءُكُمْ أَهْمُكُمْ مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ ۝

تسلیں قطع کر دیجئے اور ان کے شرکار یہ کہہ دیجئے کہ تم ہماری عبادت تو نہیں کیا کرتے تھے

فَكَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ إِنْ كُنَّا عَنْ

ہم تمہارے اور تمہارے مابین گواہی دینے کو اللہ کافی ہے کہ ہم تمہاری عبادت سے

عِبَادَتِكُمْ لَغْفِيلِينَ ۝ هُنَالِكَ تَبْلُوا كُلُّ نَفْسٍ مَّا

بالکل بے خبر ہیں اسوقت ہر نفس اس بات کو جانچ لیگا کہ وہ چلے

أَسْلَفَتْ وَرَدُّ إِلَى اللَّهِ مُوَلِّوهُمْ الْحَقِّ وَضَلَّ عَنْهُمْ

کیا کیا کر چکا ہے اور وہ سب اللہ اپنے برحق مالک کی طرف پھیرے جائینگے اور جو کچھ بتان وہ

مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ۝ قُلْ مَنْ يُرْزَقُ مِنَ السَّمَاءِ

بانٹھا کرتے تھے وہ سب کچھ ان کے ہاتھ سے نکل جائیگا تم یہ کہو کہ آسمان سے اور زمیں سے کون رزق

یونس کا قصہ ہے کہ وہ ایک مچھلی کے پیٹ میں تھکا اور وہاں سے نکل کر اللہ کی رحمت سے نجات پائی اور اللہ نے اسے ایک قوم کے لیے نمونہ بنا دیا۔

یونس

یونس

یونس

یونس کا قصہ ہے کہ وہ ایک مچھلی کے پیٹ میں تھکا اور وہاں سے نکل کر اللہ کی رحمت سے نجات پائی اور اللہ نے اسے ایک قوم کے لیے نمونہ بنا دیا۔

یونسن (۳۳۸) یعتدلون

وَالْأَرْضِ أَمَّنْ يَمْرُكِ الشَّمْعِ وَالْأَبْصَارِ وَمَنْ يَخْرُجُ

کون دیتا ہے یا سماعت اور بصارت کا اختیار کون رکھتا ہے اور وہ کون ہے جو زندہ کو

الْحَيِّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَمَنْ يُدِيرُ

مردہ سے پیدا کر دیتا ہے اور فوہ کو زندہ سے پیدا کر دیتا ہے اور وہ کون ہے جو تمام

الْأَمْرَ فَسَيَقُولُونَ اللَّهُ فَقُلْ أَفَلَا تَتَّقُونَ ۝ فَذِكْرُ اللَّهِ

امور کا انتظام کرتا ہے قریبیہ کو کہہ سیکے کہ اللہ ہی میں تم یہ کہو کہ کیا تم (اسے) نہیں ڈرتے اور میں ہی اللہ تمہارا

رَبُّكُمْ الْحَقُّ فَمَاذَا بَعْدَ الْحَقِّ إِلَّا الضَّلَالَةُ فَأَلْفَوْهُ فَوَجَدُوا

یعنی پھر وہ گمراہ ہوئے تو حق کے بعد سوائے گمراہی کے اور ہے کیا؟ پھر کہاں بٹھے جاتے ہو؟

كَذَلِكَ حَقَّتْ كَلِمَاتُ رَبِّكَ عَلَى الَّذِينَ فَسَقُوا إِنَّهُمْ

اسی طرح تمہارے پروردگار کی بات ان لوگوں کے برخلاف جنہوں نے نافرمانی کی تھی ثابت ہوئی کہ وہ

لَا يُؤْمِنُونَ ۝ قُلْ هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَنْ يَبْدَأُ

ایمان نہ لائینگے تم یہ کہو کہ تمہارے شرکاء میں سے کوئی ایسا بھی ہے جو ایسی مخلوق

الْمَخْلُوقِ ثُمَّ يَعِيدُهَا قُلْ اللَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يَعِيدُهَا

از سر نو پیدا کر دے پھر اسکو دہرا بھی دے تم کہو کہ اللہ ہی مخلوق کو از سر نو پیدا کرتا ہے پھر اسکو دہرا کرتا ہے

فَأَن تَوَفَّقُونَ ۝ قُلْ هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَنْ يَهْدِي

بس تم جانتے کہ مر ہو؟ تم کہو کہ تمہارے شرکاء میں سے کوئی ایسا بھی ہے جو حق کی ہدایت

إِلَى الْحَقِّ قُلْ اللَّهُ يَهْدِي لِلْحَقِّ أَفَمَنْ يَهْدِي إِلَى

کے تم یہ کہو کہ اللہ حق تک پہنچاتا ہے آیا وہ شخص جو حق تک پہنچا دے اسکا ہدایت

الْحَقِّ أَحَقُّ أَنْ يُتَّبَعَ أَمْ لَا يَهْدِي إِلَّا أَنْ يَهْدِيَ

سچی ہو کہ اسکی پیروی کی جائے یا وہ جسکو خود راستہ نہیں ملتا جب تک کوئی اور اسکو راستہ نہ بتلا دے

فَمَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ۝ وَمَا يَتَّبِعُ أَكْثَرُهُمْ إِلَّا ظَنًّا

بس تم کو کیا ہو گیا ہے کہ کیسے فیصلہ کرتے ہو؟ اور ان میں سے اکثر صرف گمان کے پیرو ہیں

یونسن (۳۳۸) یعتدلون

یونسن (۳۳۸) یعتدلون

مِمَّا عَمِلُوا وَآتَانَا بِرَبِّهِمْ وَمِمَّا تَعْمَلُونَ ۝ وَمِنْهُمْ مَنْ

تم بری ہو اور جو کچھ تم کرتے ہو اس میں بری ہوں اور ان میں سے بعض ایسے ہیں

يَسْتَمِعُونَ إِلَيْكَ أَفَأَنْتَ تُسْمِعُ الصُّمَّ وَلَوْ كَانُوا

جو تمہاری باتیں خوب غور سے سنتے ہیں کیا تم بہن کو سنا سکتے ہو جس حال میں کہ وہ عقل ہی

لَا يَعْقِلُونَ ۝ وَمِنْهُمْ مَنْ يَنْظُرُ إِلَيْكَ أَفَأَنْتَ

نہر کھتے ہوں اور ان میں سے کوئی کوئی ایسا بھی ہے جو تمہاری طرف گھوم کر دیکھتا ہو

تَهْدِي الْعُمْىَ وَلَوْ كَانُوا لَا يَبْصِرُونَ ۝ إِنَّ اللَّهَ

چمکاتا ہے اندھوں کو راستہ بنا سکتے ہیں جس حال میں کہ وہ کچھ سوچو بوجھ نہیں کھتے بالتحقیق اللہ آدمیوں

لَا يَنْظُرُ النَّاسُ شَيْئًا وَلَٰكِنَّ النَّاسَ أَنْفُسَهُمْ

پر ذرا بھی ظلم نہیں کرتا بلکہ آدمی (خود) اپنی جان پر ظلم توڑتے

يُظْلِمُونَ ۝ وَيَوْمَ يُحْشَرُهُمْ كَانُوا يُلْبَثُونَ إِلَّا

ہیں اور جس دن ہم انکو جمع کریں گے تو ایسا سلوم ہوگا گویا دن کو ایک

سَاعَةً مِّنَ النَّهَارِ يَتَعَارَفُونَ بَيْنَهُمْ ۖ قَدْ خَسِرَ

گھنٹہ بھر سے زیادہ نہیں گھرے آپس میں ایک دوسرے کو پہچان لینگے جو لوگ ہماری حضور میں

الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَاللَّهُ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ۝

آنکو جھٹلانے تھے اور ہدایت یافتہ نہ تھے وہ ضرور نقصان اٹھائینگے

وَأَمَّا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ الَّذِي نَعِدُهُمْ أَوْ نَتُوفِيَنَّكَ

اور جس چیز کا اُن سے وعدہ کرتے ہیں اگر ہم اُسکا کوئی حصہ ٹکڑو دکھلا دیں یا تمہاری عمر پوری

فَالْيَنَامُ رُجِعَهُمْ ثُمَّ اللَّهُ شَهِيدٌ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ ۚ وَلِكُلِّ

کردیں تو بھی تو انکی بارگشت ہماری ہی طرف ہوگی پھر جو کچھ وہ کرتے ہیں خدا (خود) اُسکا گواہ ہوگا اور ہر

أُمَّةٍ رَّسُولٌ ۖ فَإِذَا جَاءَ رَسُولَهُمْ فَحَسْبُ بِالْقَسْطِ

امت کے لئے ایک رسول ہے پس جب اُسکا رسول آتا جائیگا اُنکے مابین انصاف کرسا کافصل

یونس کی کہانی اور اس کی مصلحت سے... اور ان میں سے بعض ایسے ہیں جو تمہاری باتیں خوب غور سے سنتے ہیں... کتب و تصانیف کی حالت ان آیتوں... اور ان میں سے کوئی کوئی ایسا بھی ہے جو تمہاری طرف گھوم کر دیکھتا ہو... کتب و تصانیف کی حالت ان آیتوں... اور ان میں سے کوئی کوئی ایسا بھی ہے جو تمہاری طرف گھوم کر دیکھتا ہو... کتب و تصانیف کی حالت ان آیتوں...

یونس کی کہانی اور اس کی مصلحت سے... اور ان میں سے بعض ایسے ہیں جو تمہاری باتیں خوب غور سے سنتے ہیں... کتب و تصانیف کی حالت ان آیتوں... اور ان میں سے کوئی کوئی ایسا بھی ہے جو تمہاری طرف گھوم کر دیکھتا ہو... کتب و تصانیف کی حالت ان آیتوں... اور ان میں سے کوئی کوئی ایسا بھی ہے جو تمہاری طرف گھوم کر دیکھتا ہو... کتب و تصانیف کی حالت ان آیتوں...

وَهُمْ لَا يَظْمُونَ ۝ وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدَانِ

ہم کو ظلم نہیں ہے اور انکو نقصان پہنچایا جائیگا اور وہ لوگ یہ کہتے ہیں کہ اگر تم سچے ہو تو بتاؤ یہ

كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي ضَرًّا وَلَا نَفْعًا

وعدہ کب ہوگا؟ تم یہ کہہ دو کہ سوائے اتنے کے جتنا اللہ کو منظور ہے میں تو اپنی

لَا مَا شَاءَ اللَّهُ لِكُلِّ أُمَّةٍ أَجَلٌ ۖ إِذَا جَاءَ أَجَلَهُمْ

ذات کے لئے نہ فرما کا مالک نہ لغت کا ہر امت کے لئے ایک وقت مقرر ہے جب انکا مقررہ وقت آجائے

فَلَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً ۖ وَلَا يَسْتَقْدِمُونَ ۝ قُلْ

تو نہ وہ ایک ساعت تاخیر کرتے ہیں اور نہ پیش قدمی تم یہ کہہ دو کہ

أَرَأَيْتُمْ لَيَالٍ سَجْدًا ۖ أَفَلَا يَسْتَجِيبُونَ

آپ نے یہ سوچا کہ اگر اسکا عذاب تم پر بجایک رات کو یا دن میں آئے تو یہ کنہکار اسکے متعلق

مِنَ الْجَبْرُوتِ ۖ أَن تَرُدَّهُمْ إِلَى الْأَرْضِ

جلدی کا ہے کی کرتے ہیں کیا تم جب وہ عذاب واقع ہو جائیگا تب اسپر ایمان لاؤ گے اب تم

وَقَدْ كُنْتُمْ بِهِ تَسْتَعْجِلُونَ ۖ ثُمَّ قِيلَ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا

قابل ہو اچھا لاکم ہی تو اسکی جلدی کیا کرتے تھے پھر اسوقت ظالموں سے کہا جائیگا کہ

ذُوقُوا عَذَابَ الْخُلْدِ ۖ هَلْ تُجْرُونَ إِلَّا بِمَا كُنْتُمْ

ہمیشہ کا عذاب چکھو جو کچھ تم کیا کرتے تھے تمکو اسی کی تو سزا

تَكْسِبُونَ ۖ وَيَسْتَنْبِئُونَكَ أَحَقُّ هُوَ قُلُوبِي وَرَبِّي

دی جاتی ہے اور وہ تم سے دریافت کرتے ہیں کہ کیا وہ واقعی ہر تم کہہ کہ ہاں سیر ہوگا

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۖ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ ۖ وَلَوْ أَنَّ لِكُلِّ نَفْسٍ

کی قسم وہ بیشک حق ہے اور تم اس (ضلع کو عاجز کر نوا لے نہیں ہو اور اگر کسی ظالم شخص کے پاس زمین

ظَلَمَتْ مَا فِي الْأَرْضِ لَا فِتْنَةَ لَهُ ۖ وَأَسْرًا لِلنَّامَةِ

میں جو کچھ ہے وہ سب کچھ بھی ہوگا تو بھی وہ اسے فدیہ میں ڈالے گا اور جو وقت وہ عذاب کو

Handwritten marginal notes at the top of the page, including phrases like 'یونس' and 'اعتدون'.

Vertical handwritten notes on the left side of the page, providing commentary on the verses.

Vertical handwritten notes on the left side of the page, continuing the commentary.

Vertical handwritten note in the center-left margin.

Large handwritten notes at the bottom of the page, including a reference to 'نفاذ'.

لَسَارَاوَالْعَذَابِ وَقَضِي بَيْنَهُم بِالْقِسْطِ وَهُمْ لَا يظْمُونَ

ندامت کو چھپائیں گے اور ان کے مابین انصاف سے فیصلہ کیا جائیگا اور ان پر ظلم نہیں کیا جائیگا

الَاِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ط الْاَلَاتِ

خبردار رہو کہ آسمانوں میں اور زمین میں جو کچھ ہے وہ سب اللہ کے ہاں ہے اور اللہ کا

وَعَدَ اللّٰهُ حَقٌّ وَلٰكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝ هُوَا

وعدہ سچا ہے لیکن ان میں سے اکثر جانتے نہیں وہی

يُحْيِي وَيُمِيتُ وَلِاِنَّهُ لُرجعون ۝ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ

جلا تا ہے اور وہی مارتا ہے اور اسی کی حضور میں تم سب کی بازگشت ہوگی۔ اسے لوگو تمہارے پاس تمہارا

جاءتكم مؤعظة من ربكم وشفاء لهم ما في الصُّدُورِ ۝

رب کی طرف سے نصیحت آئی اور جو کچھ سینوں میں ہے ان کے لئے شفا

وهدى ورحمة للمؤمنين ۝ قل بفضل الله وَا

اور مؤمنین کے لئے ہدایت و رحمت تم کہدو کہ خدا کے فضل اور رحمت ہی

برحمته فبذلك فليفرحوا هو خير مما يجمعون ۝

سے تو انکو خوش ہونا چاہئے اور جو کچھ وہ جمع کرتے ہیں اس سے یہ سب بہتر ہے

قل ارأيتم ما أنزل الله لكم من رزق فجعلتم منه

تم یہ کہدو کہ ذرا غور تو کرو کہ جو کچھ رزق اللہ نے تمہاری لئے نازل کیا ہے اس میں سے تم نے کسی کو طلال قرار

حراما وحلالا قل الله اذن لكم ام على الله تفترون ۝

دے لیا اور کسی کو حرام دریافت کرو کہ آیا اللہ نے تمکو اسکا حکم دیا ہے یا تم خدا پر بتان بانہتے ہو

وما ظن الذين يفترون على الله الكذب يوم القيمة

اور جو لوگ اللہ پر جھوٹا بتان بانہتے ہیں قیامت کے دن کے بارے میں انکا گمان کیا ہے؟

لان الله لذو فضل على الناس ولكن اكثرهم

بیشک اللہ آدمیوں پر فضل کرنے والا ہے لیکن اکثر ان میں سے

یونس نے اپنے رب سے دعا کی کہ میں اس قوم کو چھوڑ دوں ان نے سچ سے جھوٹا کہا ہے اور ان کے دل سے اللہ کی راہ کو مٹا دیا ہے ان کو اللہ کی طرف سے نصیحت اور ہدایت سے محروم کر دیا ہے ان کو اللہ کی طرف سے عذاب کا سزا دیا ہے ان کو اللہ کی طرف سے عذاب کا سزا دیا ہے ان کو اللہ کی طرف سے عذاب کا سزا دیا ہے



یونس نے اپنے رب سے دعا کی کہ میں اس قوم کو چھوڑ دوں ان نے سچ سے جھوٹا کہا ہے اور ان کے دل سے اللہ کی راہ کو مٹا دیا ہے ان کو اللہ کی طرف سے نصیحت اور ہدایت سے محروم کر دیا ہے ان کو اللہ کی طرف سے عذاب کا سزا دیا ہے ان کو اللہ کی طرف سے عذاب کا سزا دیا ہے ان کو اللہ کی طرف سے عذاب کا سزا دیا ہے

لَا يَشْكُرُونَ ۝ وَمَا تَكُونُ فِي شَأْنٍ وَمَا تَتْلُوا مِنْهُ

ناشکرے ہیں اور (اے رسول) تم میں حال میں بھی ہوتے ہو اور جو حصہ قرآن میں

مِنْ قُرْآنٍ وَلَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا عَلَيْكُمْ

تم پڑھتے ہو اور جو عمل بھی تم کرتے ہو ہم ہر حال میں تمہارے پاس ہوتے ہیں

شُهُودًا إِذْ تُفِيضُونَ فِيهِ وَمَا يَعْزُبُ عَنْ رَبِّكَ

خواہ تم کسی وقت بھی اسکا آغاز کرو اور تمہارے رب سے زمین و آسمان کی ذرہ

مِنْ مِّثْقَالٍ ذَرَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَلَا أَصْغَرَ

کوئی چیز غائب نہیں ہوتی اور نہ اس سے چھوٹی اور نہ بڑی

مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ۝ الْآلَاتِ

مگر یہ کہ روشن کتاب میں سب کچھ موجود ہے آگاہ ہو کہ (جو)

أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝ الَّذِينَ

دوستان خدا (ہیں) انکو نہ کوئی خوف ہو گا اور نہ وہ محزون ہونگے وہ (وہی لوگ)

آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ۝ لَهُمُ الْبُشْرَىٰ فِي الْحَيَاةِ

(ہیں) جو ایمان لائے اور پرہیزگاری برتتے تھے انکے لئے زندگانی دنیا میں (بھی) خوشخبری ہے

الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ لَا تَبْدِيلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ذَلِكَ

اور آخرت میں (بھی) کلمات خدا میں کوئی تبدیلی نہیں ہو سکتی وہی تو بڑی

هُوَ الْقُوَى الْعَظِيمُ ۝ وَلَا يَحْزُنُكَ قَوْلُهُمْ إِنَّ

کامیابی ہے اور تمکو انکی باتیں رنج نہ دیں بیشک

الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۝ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝ الْآلَاتِ لِلَّهِ

پورا پورا غلبہ خدا کا ہے اور وہی سننے والا جاننے والا ہے آگاہ ہو کہ آسمانوں میں

مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَتَّبِعُ الَّذِينَ

اور زمین میں جو جو ہیں وہ سب خدا کے ہیں اور جو انکے سوا کسی اور کو

Handwritten notes at the top of the page, including the title 'يعتدون' and other religious commentary.

Vertical handwritten notes on the left margin, providing detailed commentary on the verses.

Vertical handwritten notes in the inner margin, continuing the commentary.

Vertical handwritten notes on the right margin, providing further analysis.

Handwritten notes at the bottom of the page, including a concluding statement.

يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ شُرَكَاءَ إِيَّاهُ إِنَّ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ

پکارتے ہیں وہ بھی ان شرکا کی پڑی نہیں کرتے وہ محض گمان کی پیروی کرتے ہیں

وَإِنَّ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ ۝ هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ

اور وہ محض جھوٹ بولتے ہیں وہ وہی ہے جسے تمہارے لئے رات اس سطور کی

لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْجِرًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ

کہ تم اس میں آرام کرو اور دن کو دکھانے والا بنایا بیشک اسی میں اُنکے لئے نشانیاں موجود ہیں

لِقَوْمٍ يَسْمَعُونَ ۝ قَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا سُبْحَانَ

جو نہیں انہوں نے تو یہ کہہ دیا کہ خدا نے بیٹا بنایا اسکی ذات (ایسی بوقی) منزہ

هُوَ الْغَنِيُّ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ إِنَّ

وہ سب کے لیے پروا ہی آسمانوں میں اور زمین میں جو جو کچھ ہے وہ سب اسی کا ہے کیا

عِنْدَكُمْ مِّنْ سُلْطٰنٍ بِهٰذَا اَتَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ

تمہارے پاس اسکی کوئی دلیل ہے؟ یا تم اللہ کے برخلاف وہ کچھ کہتے ہو

مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝ قُلْ إِنَّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ

جو تم نہیں جانتے؟ تم یہ کہہ دو کہ بیشک وہ لوگ جو خدا پر جھوٹا بتاں باندھتے ہیں

الْكٰذِبَ لَا يَفْلِحُونَ ۝ مَتَاعٌ فِي الدُّنْيَا ثُمَّ إِلَيْنَا

فلاح نہ پائینگے دنیا میں نفع اٹھانا تھوڑے دن کا ہے پھر اُنکی بات

مَرْجِعُهُمْ ثُمَّ نَذِرُنَّهُمُ الْعَذَابَ الشَّدِيدَ بِمَا كَانُوا

ہماری طرف ہوتی پھر جن باتوں کا وہ انکار کیا کرتے تھے اُنکے بدلے ہم اُنکو سخت عذاب

يَكْفُرُونَ ۝ وَآتٰنَا عَلَيْهِم نَبِيًّا نُوحًا مَّا ذٰقَالَ لِقَوْمِهِ

جکھا نینگے اور اُنکو نوح کی خبر پڑھ کر سناؤ جو بت انہوں نے اپنی قوم کو کہا

يَقُولُونَ إِنَّا نَعْبُو رَبَّنَا الَّذِي نَعْبُو وَإِنَّا لَمَشْكُورُونَ ۝

کہ اے میری قوم اگر تمکو میرا رب بنا اور خدا کی آئیں جکھانا ناگوار ہے تو میرا تو

بیت

قرآن مجید
جلد ۱۰

فَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِنَا قَالُوا لَئِن لَّمْ يَسْعُرْ

پھر جب ہمارے پاس سے اُنکے پاس حق آیا تو کہنے لگے بیشک یہ تو گھلا جادو ہے

مُبِينٌ ۝ قَالَ مُوسَىٰ أَتَقُولُونَ لِلْحَقِّ لَمَّا جَاءَكُمْ أَسْحَرُ

سوئے (علیہ السلام) نے فرمایا کیا تم حق کی نسبت جب وہ تمہارے پاس آیا یہ کہتے ہو کہ

هَذَا وَمَا كُنَّا بِمُحَرِّرِينَ ۝ قَالُوا أَجِئْنَا لِنَتْلِفَ نَا

یہ جادو ہے حالانکہ جادوگر فلاح نہیں پاتے انہوں نے جواب دیا کیا تم ہمارے پاس سلتے

عَمَّا وَجَدْنَا عَلَيْهِ آبَاءَنَا وَتَكُونُ لَكُمْ أَلِكِبْرِيَاءُ فِي الْأَرْضِ

آئے ہو کہ ہم نے اپنے باپ دادا کو جبر پایا ہے اُس سے بھگو بٹا دو۔ اور تم دونوں اُس زمین میں بے وقار ہو جا

وَمَا نَحْنُ لَكُمْ بِمُؤْمِنِينَ ۝ وَقَالَ فِرْعَوْنُ أَتُونِي بِكُلِّ

حالانکہ ہم تمہارا ایمان لانیوالے نہیں ہیں اور فرعون نے یہ کہا کہ ہمارے پاس ہر اہل حق کا جادوگر

سِحْرٍ عَلَيْهِمْ ۝ فَلَمَّا جَاءَ الشُّكْرُ قَالَ لَهُمْ مُوسَىٰ الْقُوا

کوئے آؤ میں جب سب جادوگر آچکے تو موسیٰ (علیہ السلام) نے اُن سے فرمایا کہ جو کچھ ڈالنا ہے

مَا أَنْتُمْ مُلْقُونَ ۝ فَلَمَّا أَلْقَوْا قَالَ مُوسَىٰ مَا جِئْتُمْ

ڈالو میں جب وہ ڈال چکے موسیٰ (علیہ السلام) نے فرمایا کہ جو کچھ لے کر آئے

بِهِ السِّحْرُ إِنَّ اللَّهَ سَيَبْطِلُهُ طَائِفًا لِّلَّهِ لَا يُصْلِحُ عَمَلٌ

یہ جادو ہے بیشک اللہ اسکو ضعیف باطل کر دے گا بیشک اللہ مفسدوں کے کسی کام کی اصلاح

الْمُفْسِدِينَ ۝ وَيُحِقُّ اللَّهُ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَلَوْ كَرِهَ

نہیں فرماتا اور اللہ اپنے کلمات کے ذریعہ سے حق کو حق ثابت کر دیتا ہے اگرچہ

الْبُحْرَانُ ۝ فَمَا مِنْ لِيُوسَىٰ إِلَّا ذَرِيَّةٌ مِّنْ قَوْمِهِ

گنہگاروں کو بڑا لگے پس فرعون اور اُس کے سرداروں کے خون سے کہ کہیں بھگو بٹیف نہ پہنچائیں

عَلَىٰ خَوْفٍ مِّنْ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِمْ أَنْ يَفْتِنَهُمْ طَوْلَانِ

سوئے (علیہ السلام) پر اُنکی قوم کے تھوڑے سے آدمیوں کے سوا اور کوئی ایمان نہ لایا اور بیشک

لَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِنَا قَالُوا لَئِن لَّمْ يَسْعُرْ

یہاں پر کئی کئی نسخے لکھے گئے ہیں جن میں سے کئی نسخے بھیج کر دیکھ سکتے ہیں۔ اگر کسی کو کتب خانہ کی ضرورت ہو تو اس کو بھیج کر دیکھ سکتے ہیں۔

یونس ۱۰ (۳۲۸)

قَالَ قَدْ أَحْبَبْتُ دَعْوَتَكُمْ مَا فَاسْتَقِيمًا وَلَا تَشْبَعُنَّ

خدا تعالیٰ نے فرمایا کہ تم دونوں دعا قبول ہو گئی ہیں تم دونوں ثابت قدم رہو اور ہرگز جاہلوں کی

سَبِيلَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ۝ وَجَاوَزْنَا بِبَنِي إِسْرَائِيلَ

راہ نہ چلو اور مجھے بنی اسرائیل کو دریائے پار آنا دیا

الْبَحْرَ فَاتَّبَعَهُمْ فِرْعَوْنُ وَجُنُودُهُ بَغْيًا وَعَدُوًّا حَتَّىٰ

پس فرعون اور اس کے لشکر نے از روئے بناوت و ظلم اٹھکھچھیا کیا یہاں تک کہ جب وہ

إِذَا دَرَكَهُ الْغَرَقُ قَالَ آمَنْتُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا الَّذِي

ڈوبنے لگا تو اُس نے کہا کہ میں اس بات پر ایمان لایا کہ جس خدا پر بنی اسرائیل

آمَنَتْ بِهِ بَنُو إِسْرَائِيلَ وَإِنَّا مِنَ الْمُسْلِمِينَ ۝

ایمان لائے ہیں اُس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے اور میں اطاعت کرنے والوں میں سے ہوں

إِنِّي وَقَدْ عَصَيْتُ قَبْلُ وَكُنْتُ مِنَ الْمَفْسِدِينَ ۝

(کہا گیا کہ) کیا اب تو ایمان لانا ہے حالانکہ پہلے تو نے نافرمانی کی اور فساد مچا دیا تھا

فَالْيَوْمَ نُنَجِّكَ بِبَدَنِكَ لَتَبُكَ لِمَنِ خَلَقْنَا آيَةً

پس آج کے دن ہم صرف تیرے بدن کو نجات دے دیں گے تاکہ تو اپنے بعد والوں کے لئے نشانی رہے

وَإِنَّ كَثِيرًا مِنَ النَّاسِ عَنْ آيَاتِنَا لَغَفِلُونَ ۝ وَلَقَدْ

لوہر بیشک بہت سے آدمی ہماری نشانیوں سے غافل ہیں اور یقیناً ہم نے

یہاں پر کئی کئی نسخے لکھے گئے ہیں جن میں سے کئی نسخے بھیج کر دیکھ سکتے ہیں۔ اگر کسی کو کتب خانہ کی ضرورت ہو تو اس کو بھیج کر دیکھ سکتے ہیں۔

يَخْتَلِفُونَ ۝ فَإِنْ كُنْتَ فِي شَكٍّ مِمَّا أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ
 کیا کرتے تھے پھر اگر تم کو اس میں جو کچھ ہے تمہاری طرف نازل کیا شک ہو تو
 فَسْئَلِ الَّذِينَ يَقرءُونَ الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكَ لَقَدْ جَاءَكَ
 وہ لوگ جو تم سے پہلے سے کتاب پڑھتے ہیں آئے دریافت کرو بیشک تمہارے پاس
 الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِينَ ۝ وَلَا تَكُونَنَّ
 حق تمہارے رب کی طرف سے آیا ہے تم ہرگز شک کرنے والوں میں سے نہ ہونا اور نہ تم ان میں سے
 مِنَ الَّذِينَ لَدَى بَوَابِ اللَّهِ فَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ ۝
 ہونا جنہوں نے آیات خدا کو جھٹلایا در نہ تم نقصان اٹھانے والوں میں سے ہو جاؤ گے
 إِنَّ الَّذِينَ حَقَّتْ عَلَيْهِمْ كَلِمَتُ رَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ
 بیشک وہ لوگ جن پر تمہارے رب کا کلمہ (کفر کی سوت مٹا) ثابت ہو گیا ایمان نہ لائیں گے
 وَلَوْ جَاءَتْهُمْ كُلُّ آيَةٍ حَتَّى يَرَوْا الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ۝
 جب تک کہ وہ در نہ آجائے عذاب کو دیکھ لیں اور آگے پاس ہر شافی نہ آئے
 فَتَوَلَّى كَانَتْ قَرْيَةً أَمَّتْ فَنَفَعَهَا إِيْمَانُهَا إِلَّا قَوْمًا
 پس کوئی کہہ سکتا ایسی نہیں ہوتی کہ وہ عذاب کو دیکھا ایمان لائی ہو اور اس کو اسے ایمان کو
 يونس ۝ نَسُوا إِيْمَانَهُمْ أَكْثَرًا ۝ فَكُنْ مِنَ الْيَاقِينِ
 نسیج دیا ہوا قوم یونس کے کہ وہ حیوت ایمان لائے پھر زندگانی دنیا میں رسوائی کا عذاب آئے
 الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَمَتَّعْنَاهُمْ إِلَىٰ حِينٍ ۝ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ
 ہٹا دیا اور پھر ایک مدت تک ان کو آباد رکھا اور اگر تمہارا پروردگار چاہتا تو
 لَأَمَنَّ فِي الْأَرْضِ كُلَّ جَمِيعًا أَفَأَنْتَ تُكْفِرُ
 زمین میں جتنے ہیں سب کے سب ایمان آئے پھر کیا تم لوگوں کو اس بات پر مجبور کرو گے
 النَّاسَ حَتَّىٰ يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ ۝ وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ
 کہ وہ یونس ہو جائیں حالانکہ کوئی نفس بغیر اذن خدا کے

یونس کی کہانی اور اس کی تفسیر کے بارے میں لکھی ہوئی حواشی اور تفسیریں۔

یونس کی کہانی اور اس کی تفسیر کے بارے میں لکھی ہوئی حواشی اور تفسیریں۔

یونس کی کہانی اور اس کی تفسیر کے بارے میں لکھی ہوئی حواشی اور تفسیریں۔

یونس کی کہانی اور اس کی تفسیر کے بارے میں لکھی ہوئی حواشی اور تفسیریں۔

وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ

اور اللہ کے سوا کسی ایسی چیز کو نہ بکارنا جو نہ تم کو نفع پہنچائے نہ ضرر

فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنْ الظَّالِمِينَ ۝ وَإِنْ

بہر اگر تم نے ایسا کیا تو تم بھی ظالموں میں سے ہو جاؤ گے اور اگر

يَمْسَسَكَ اللَّهُ بِضُرٍّ يُهَيِّجُكَ تُوَسَّوْا دُونَكَ كَأَنَّكَ لَإِلَٰهٌ ءَاخِرٌ

اللہ تم کو کوئی ضرر پہنچائے گا تو اسکا دور کرینو الا سوائے خود اس کے کوئی اور نہوگا اور اگر وہ

يُرِيدُكَ بِخَيْرٍ فَلَا رَادَّ لِفَضْلِهِ ۖ يُصِيبُ بِهِ مَن يَشَاءُ

تمہارے کسی کار خیر کا ارادہ کرے تو اس کے فضل کا دفع کرینو الا بھی کوئی نہیں وہ اپنے بندوں میں جسکو چاہتا ہے

مِنْ عِبَادِهِ ۖ وَهُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ۝ قُلْ يَا أَيُّهَا

اپنے فضل کا ذریعہ خیر پیدا دیتا ہے۔ اور وہ بڑا بخشنے والا (اور) رحم کرنے والا ہے تم کہدو کہ اسے

النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ ۖ فَمَن

آدمیو بیشک حق تمہارے رب کے پاس سے تمہارے پاس آیا اب جو شخص راہ راست

أَهْتَدَىٰ فَإِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ ۖ وَمَن ضَلَّ فَإِنَّمَا

اختیار کر لیا اپنی ذات کے نفع کے لئے اختیار کر لیا اور جو گمراہی اختیار کرے سو اس کے

يَضِلُّ عَلَيْهَا ۚ وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ۝ وَاتَّبِعْ مَا يُوحَىٰ

نہیں کہ اسکا وبال اسی پر ہوگا اور میں کچھ تمہارا نمکدان نہیں ہوں اور جو وحی تمہاری طرف بھیجی جاتی ہے

لِلنَّبِيِّ وَأَصِدِّحْ حَتَّىٰ يَحْكُمَ اللَّهُ ۚ وَهُوَ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ ۝

اسکی پیروی کرو اور صیقل دیا تمہارا فیصلہ نہ کرے صبر کرو اور وہ فیصلہ کرنے والوں میں سب سے بہتر ہے

سِوَهُ هُوَ فَكَيْتَبُهَا تِلْكَ وَغَيْرُهَا ۚ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رحمن ورحیم خدا کے نام سے (شروع کرتا ہوں)

۴۰



الر تكتب احكامت ايتة ثم فصلت من لدن

آرا۔ وہ کتاب جسکی آیتیں حکم کی گئی ہیں پھر اسکی تفصیل جاننے والے حکیم کی طرف سے

حکم خیر الّا تعبد الّا الله طینی لکم منه

کی گئی ہے کہ سوائے اللہ کے کسی کی عبادت نہ کرو بیشک میں تمہارے لئے اللہ کی طرف سے

نذیر ونبیر وان استغفر وارکم ثم توبوا

ذلیل اور نوحی نشانہ الہوں اور یہ کہ اپنے پروردگار سے گناہوں کی مغفرت مانگو پھر اسکی جنوری

الیہ یمتکم متاعا حسنا الی اجل مسمی

تو یہ کرو لایا کرنا، وقت مغرب تک تمکو بہت رحمی طرف سے پہنچائینگا اور ہر زیادہ عطا

زیوت کل ذی فصل فصله طوان تو لو افا نی

کرینا سب کو زیادہ عطا فرمائینگا اور اگر وہ رو کر دیاں ہوں تو میں

انعام علیکم عذاب یوم کبیر الی الله

تمہارے لئے بڑے دن کے عذاب سے ڈرانے ہوں تم سب کی بارگشت

رجحکم وهو علی کل شیء

اللہ تعالیٰ کی طرف سے اور وہ ہر چیز پر اپنی بڑی قدرت

قدیر الّا انہم یشکون صدورہم

رکھنے والا ہے لگاد ہو کہ وہ لوگ اپنے سینوں کو چھرا کر لیتے ہیں

لیستخفوا منه ط الاحین یستغشون

کہ اللہ سے اپنے راز چھپائیں خبردار ہو جوت وہ اپنے کپڑے او بھرتے

تباہم یعلم ما یسرؤن وما یعلنون

ہیں اللہ تعالیٰ خوب جانتا ہے کہ وہ چھپاتے کس چیز کو اور ظاہر کس چیز کو کرتے ہیں

انہ علیہم بذات الصّدر

بیشک وہ دونوں کے حال سے باخبر ہے

Handwritten marginal notes at the bottom of the page.

Handwritten marginal notes at the top of the page.

Vertical handwritten marginal notes on the right side of the page.